

	<p style="text-align: center;">LISTA DANYCH DOTYCZĄCYCH TERENU SITE CHECK LIST</p>	
<p>Położenie Location</p>	<p>Nazwa lokalizacji Site name</p>	<p>Działka w miejscowości Gózd Huciański Site in Gózd Huciański</p>
	<p>Miasto / Gmina Town / Commune</p>	<p>Gmina Harasiuki Harasiuki Community</p>
	<p>Powiat District</p>	<p>Powiat Nizański Nizanski Powiat</p>
	<p>Województwo Province (Voivodship)</p>	<p>Województwo Podkarpackie Podkarpackie Region</p>
<p>Powierzchnia nieruchomości Area of property</p>	<p>Maksymalna dostępna powierzchnia (w jednym kawałku) [ha] Max. area available (as one piece) [ha]</p>	<p>17,50 ha</p>
	<p>Kształt działki The shape of the site</p>	<p>Zbliżony do prostokąta. Simmilar to the rectangle.</p>
	<p><i>Możliwości powiększenia terenu (krótki opis)</i> Possibility for expansion (short description)</p>	<p>Nie Teren bezpośrednio przyległy do linii kolejowej dwutorowej /wąsko i szerokotorowej/. Grunty w niewielkiej części zalesione, pozostałe grunty rolne. No The area immediately adjacent to the line double-track railway / narrow and broad gauge /. Land in a small wooded part of the remaining agricultural land.</p>
<p>Informacje dotyczące nieruchomości Property information</p>	<p>Orientacyjna cena gruntu [PLN/m²] włączając 23% VAT Approx. land price [PLN/m²] including 23% VAT</p>	<p>1 081,586 PLN /17,50 ha</p>
	<p>Właściciel / właściciele Owner(s)</p>	<p>Gmina Harasiuki Harasiuki Community</p>
	<p><i>Aktualny plan zagospodarowania przestrzennego (T/N)</i> Valid zoning plan (Y/N)</p>	<p>Nie No</p>
	<p><i>Przeznaczenie w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego</i> Zoning</p>	<p>Brak Lack</p>
<p>Charakterystyka działki Land specification</p>	<p><i>Klasa gruntów wraz z powierzchnią [ha]</i> Soil class with area [ha]</p>	<p>Grunty klasy V i VI w części samoistnie zalesione. Lands Class V and VI in the forested parts of itself.</p>
	<p>Różnica poziomów terenu [m] Differences in land level [m]</p>	<p>~ 3 m</p>

	Obecne użytkowanie Present usage	Działka nie jest użytkowana. The plot is not in use.
	Zanieczyszczenia wód powierzchniowych i gruntowych (T/N) Soil and underground water pollution (Y/N)	Nie No
	Poziom wód gruntowych [m] Underground water level [m]	~1,7 m
	Czy były prowadzone badania geologiczne terenu (T/N) Were geological research done (Y/N)	Nie No
	Ryzyko wystąpienia zalań lub obsunięć terenu (T/N) Risk of flooding or land slide (Y/N)	Nie No
	Przeszkody podziemne (T/N) Underground obstacles (Y/N)	Nie No
	Przeszkody występujące na powierzchni terenu (T/N) Ground and overhead obstacles (Y/N)	Nie No
	Istniejące ograniczenia ekologiczne (T/N) Ecological restrictions (Y/N)	Nie No
	Budynki i zabudowania na terenie (T/N) Buildings / other constructions on site (Y/N)	Nie No
Połączenia transportowe Transport links	Droga dojazdowa do terenu (rodzaj drogi i jej szerokość) Access road to the plot (type and width of access road)	Droga gruntowa. Dirt road.
	Autostrada / droga krajowa [km] Nearest motorway / national road [km]	Droga krajowa nr 19- 16 km National road no 19 - 16 km
	Porty rzeczne i morskie w odległości do 200 km Sea and river ports located up to 200 km	Sandomierz- 68km
	Kolej [km] Railway line [km]	Huta Krzeszowska- 800 m
	Bocznica kolejowa [km] Railway siding [km]	Huta Krzeszowska- 800 m
	Najbliższe lotnisko międzynarodowe [km] Nearest international airport [km]	Międzynarodowy Port Lotniczy Rzeszów – Jasionka – 70 km International Airport Rzeszów – Jasionka – 70 km
	Najbliższe miasto wojewódzkie [km] Nearest province capital [km]	Rzeszów- 80 km

Istniejąca infrastruktura Existing infrastructure	Elektryczność na terenie (T/N) Electricity (Y/N)	Nie No
	<ul style="list-style-type: none"> Odległość przyłącza od granicy terenu Connection point (distance from boundary) [m] 	800 m
	<ul style="list-style-type: none"> Napięcie Voltage [kV] 	15 kV
	<ul style="list-style-type: none"> Dostępna moc Available capacity [MW] 	Szczegółowe ustalenia z Zakładem Energetycznym. Detailed settlements with the Energetic Plant.
	Gaz na terenie (T/N) Gas (Y/N)	Nie No
	<ul style="list-style-type: none"> Odległość przyłącza od granicy działki Connection point (distance from boundary) [m] 	~12 km
	<ul style="list-style-type: none"> Wartość kaloryczna Calorific value [MJ/Nm³] 	Brak danych No data
	<ul style="list-style-type: none"> Średnica rury Pipe diameter [mm] 	Ø 80
	<ul style="list-style-type: none"> Dostępna objętość Available capacity [Nm³/h] 	Brak danych No data
	Woda na terenie (T/N) Water supply (Y/N)	Nie No
	<ul style="list-style-type: none"> Odległość przyłącza od granicy terenu Connection point (distance from boundary) [m] 	800 m
	<ul style="list-style-type: none"> Dostępna objętość Available capacity [m³/24h] 	Szczegółowe ustalenia z Zakładem Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej. Detailed settlements with Department of Public Utilities and Housing.
	Kanalizacja na terenie (T/N) Sewage discharge (Y/N)	Nie No
	<ul style="list-style-type: none"> Odległość przyłącza od granicy terenu Connection point (distance from boundary) [m] Dostępna objętość Available capacity [m³/24h] 	Szczegółowe ustalenia z Zakładem Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej. Detailed settlements with Department of Public Utilities and Housing.
	Oczyszczalnia ścieków na terenie bądź w bezpośrednim sąsiedztwie Treatment plant (Y/N)	Nie No
Telefony (T/N) Telephone (Y/N)	Nie No	
<ul style="list-style-type: none"> Odległość przyłącza od granicy terenu Connection point (distance from boundary) [m] 	700 m	
Uwagi Comments	-	

<p>Osoba przygotowująca ofertę Offer prepared by</p>	<p>Imię, nazwisko, stanowisko, tel., tel. komórkowy, e-mail, znajomość języków obcych</p> <p>Halina ŻURAWICZ insp. ds. gospodarki gruntami tel. 15 8791306 w.36 e-mail: gospodarka@bazagmin.pl znajomość języków obcych: słaba znajomość j. angielskiego</p> <p>Małgorzata Orzech, Konsultant ds. inwestycji, tel.: 17 857 71 00, tel. kom.: 516 142 407, e-mail: orzzech@pap.rzeszow.pl, znajomość języków obcych: słaba znajomość j. angielskiego</p> <p>Halina ŻURAWICZ Inspector for land management phone: 15 8791306 w.36 e-mail: gospodarka@bazagmin.pl foreign languages: weak English</p> <p>Małgorzata Orzech, Investment Consultant, phone: 17 857 71 00, mobile: 516 142 407, e-mail: orzzech@pap.rzeszow.pl, foreign languages: weak English</p>
<p>Osoby do kontaktu Contact person</p>	<p>Imię, nazwisko, stanowisko, tel., tel. komórkowy, e-mail, znajomość języków obcych</p> <p>Krzysztof KISZKA Z-ca Wójta tel. 15 8791306 w. 38, 15 8791322 e-mail: zcawojta@harasiuki.pl znajomość języków obcych: słaba znajomość j. angielskiego</p> <p>Małgorzata Orzech, Konsultant ds. inwestycji, tel.: 17 857 71 00, tel. kom.: 516 142 407, e-mail: orzzech@pap.rzeszow.pl, znajomość języków obcych: słaba znajomość j. angielskiego</p> <p>Krzysztof KISZKA Deputy mayor phone: 15 8791306 w. 38, 15 8791322 e-mail: zcawojta@harasiuki.pl foreign languages: weak English</p> <p>Małgorzata Orzech, Investment Consultant, phone: 17 857 71 00, mobile: 516 142 407, e-mail: orzzech@pap.rzeszow.pl, foreign languages: weak English</p>